



**GOBIERNO de
GUATEMALA**
DR. ALEJANDRO GIAMMATTEI

**MINISTERIO
DE ENERGÍA
Y MINAS**

Guatemala, 04 de abril de 2022
Ref. DS-MEM-APM-0321-2022

Respetable señora Presidenta:

Por este medio me dirijo a usted para dar cumplimiento a lo establecido en el artículo 21, inciso b) del Decreto 16-2021 Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2022.

Al respecto me permito trasladarle la información generada por la Dirección General de Hidrocarburos, mediante oficio DGH-OFI-451-2022 de fecha 04 de abril de 2022 y de la Subdirección General de Minería, mediante oficio OFI-SDGM-033-2022 de fecha 1 de abril de 2022, relacionadas con el Informe Estadístico Mensual sobre Regalías provenientes de las Industrias Extractivas en Guatemala, mismos que son publicados en el portal web de este Ministerio.

Sin otro particular, aprovecho la oportunidad para patentizarle las muestras de mi alta y distinguida consideración.

Atentamente,


Alberto Pimentel Mata
Ministro de Energía y Minas



Señora Diputada
Shirley Joanna Rivera Zaldaña
Presidenta
Congreso de la República
Su Despacho

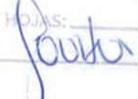
**PRESIDENCIA
CONGRESO DE LA REPÚBLICA DE GUATEMALA**



FIRMA:  HORA: 10:05

MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS
UNIDAD DE INFORMACION PUBLICA

06 ABR 2022

12:18
Firma: 



321

HOJA DE TRÁMITE

Ref.: VMH-MEM-27-2022

Fecha: 4 de abril de 2022

DE: Vicedespacho de Minería e Hidrocarburos

A: Licenciado Alberto Pimentel/Ministro

Su información	<input checked="" type="checkbox"/>	Revisar e informar	<input type="checkbox"/>
Favor atender e informar	<input type="checkbox"/>	Responder Interesado	<input type="checkbox"/>
Opinión	<input type="checkbox"/>	Proceder según solicitado	<input type="checkbox"/>
Agregar antecedentes	<input type="checkbox"/>	Autorizado	<input type="checkbox"/>
Seguimiento	<input type="checkbox"/>	Archivo	<input type="checkbox"/>
Hablarme personalmente	<input type="checkbox"/>	Otros	<input type="checkbox"/>

Observaciones:

Se anexa copia del oficio Ref.: SDGM-033-2022 Y DGH-451-2022 referente al ejeccicio fiscal 2021 , sobre regalías e ingresos que el Estado Persiba de la Industrias Extractivas en Guatemala.

MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS
DESPACHO DEL MINISTRO

RECORRIDO
04 ABR 2022

HORA: 13:05 FIRMA: *Yalleria*



**GOBIERNO de
GUATEMALA**
DR. ALEJANDRO PORTIQUET

**MINISTERIO DE
ENERGÍA
Y MINAS**
DIRECCIÓN GENERAL
DE HIDROCARBUROS

DGH-OFI-451-2022
Guatemala, 04 de abril de 2022

Estimado Señor Viceministro:

Es grato dirigirme a usted, en ocasión de enviarle el informe de los ingresos percibidos al Estado por la producción nacional petrolera, correspondiente al mes de marzo de 2022, en seguimiento a la información que se debe entregar para el Ejercicio Fiscal del 2021 en referencia a regalías y todo ingreso que el Estado perciba para las Industrias Extractivas en Guatemala.

Sin otro particular, me suscribo,

Atentamente,

Ing. Gerson Didier de León
DIRECTOR GENERAL DE HIDROCARBUROS, a.i.



Ingeniero
LUIS AROLD O AYALA VARGAS
Viceministro de Energía y Minas
SU DESPACHO

MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS
DESPACHO DEL VICEMINISTRO
AREAS DE MINERIA E HIDROCARBUROS

RECEBIDO
04 ABR. 2022

Hora: 10:02 Firma:



Guatemala, 1 de abril de 2022

HORA: 8:45
FIRMA: *Planchá*

Hugo Israel Guerra Escobar
Director General de Hidrocarburos
Su Despacho

Señor Director:

Es grato dirigirnos a usted, para dar cumplimiento a lo establecido en el artículo 21 literal b) de la Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal dos mil veintidós, Decreto Número 16-2021 del Congreso de la República de Guatemala, el cual indica lo siguiente:

"A más tardar el día 5 de cada mes, el Ministerio de Energía y Minas, el Ministerio de Finanzas Públicas y la Superintendencia de Administración Tributaria trasladarán al Congreso de la República de Guatemala y publicarán en sus respectivos portales web, un informe estadístico mensual sobre regalías y todo ingreso que el Estado perciba de las industrias extractivas en Guatemala, y la ejecución de los ingresos que por estos conceptos se hayan incluido en el Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal vigente."

Por lo que este Departamento adjunta el cuadro de los ingresos percibidos al Estado por la producción nacional petrolera, correspondiente al mes de marzo del año 2022.

**INGRESOS PERCIBIDOS AL ESTADO POR LA PRODUCCIÓN NACIONAL PETROLERA
DEL MES DE MARZO DE 2022**

Compañía Operadora	FONPETROL / FONDO COMÚN				Total (US\$)
	Número de Contrato	Multa (US\$)	Regalías (US\$)	Participación Estatal en la Producción (US\$)	
Perenco Guatemala Limited	2-85	NA	63-A2 No. 183716, 278461	63-A2 No. 183715, 278460	\$ 1,858,387.26
			\$ 884,441.34 *	\$ 973,945.92 **	
Empresa Petrolera del Itzmo S.A.	2-2009	NA	63-A2 No. 183701, 278453	NA	\$ 227,932.25
			\$ 227,932.25 *		
City Peten S. de R.L.	1-2006	63-A2 No. 183778	63-A2 No. 183712, 183713, 183714, 183770, 183773	NA	\$ 119,771.10
		\$ 384.92	\$ 119,386.18 *		
TOTAL		\$ 384.92	\$ 1,231,759.77	\$ 973,945.92	\$ 2,206,090.61

NA/ No aplica

* Ingresos corresponden a las regalías de los meses de enero y febrero de 2022.

** Ingresos corresponden a la participación estatal del mes de enero de 2022 y del ajuste por costos del cuarto trimestre de 2013.

Sin otro particular, nos suscribimos de usted

Atentamente,

Inga. Leslie María Rossi Caballeros
Sección Precios de Petróleo Crudo Nacional
Departamento de Análisis Económico

Licda. Ana Griselida Mazariegos González
Jefe Sección Precios de Petróleo Crudo Nacional
Departamento de Análisis Económico

Ing. Rodolfo Guillermo Xoy
Jefe Departamento de Análisis Económico

DIRECCIÓN GENERAL DE HIDROCARBUROS
JEFE DEPARTAMENTO DE ANÁLISIS ECONÓMICO
GUATEMALA, C.A.



**GOBIERNO de
GUATEMALA**
DR. ALEJANDRO GIAMMATTEI

**MINISTERIO DE
ENERGÍA
Y MINAS**

DIRECCIÓN GENERAL
DE MINERÍA

OFI-SDGM-033-2022
Guatemala, 01 de abril de 2022

Ingeniero
Luis Aroldo Ayala Vargas
Viceministro de Energía y Minas
MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS
Su Despacho

Estimado Ingeniero Ayala:

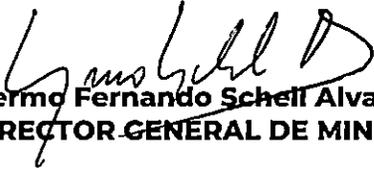
Reciba un cordial saludo, deseándole éxitos en sus labores cotidianas.

Por este medio me dirijo a usted para hacer referencia a la obligación del Ministerio de Energía y Minas de trasladar al Congreso de la República un informe mensual sobre regalías y todo ingreso que el Estado perciba de las industrias extractivas en Guatemala y que se hayan incluido en el Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2022.

En ese sentido y con el objeto de cumplir por parte de esta Dirección General con esta obligación, adjunto sírvase encontrar un cuadro con la información correspondiente a los pagos que por concepto de regalías al Estado, Cánones, intereses y multas que se han recibido durante el mes de *marzo* del año *2022*, por parte de los titulares de licencias de derechos mineros.

Sin otro particular me suscribo,

Atentamente,


Guillermo Fernando Scheil Alvarez
SUBDIRECTOR GENERAL DE MINERÍA



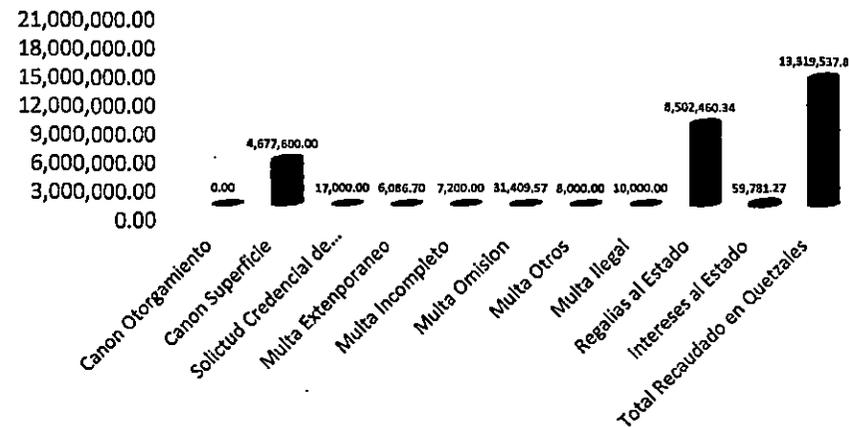
Adj. Lo Indicado
Cc: Archivo



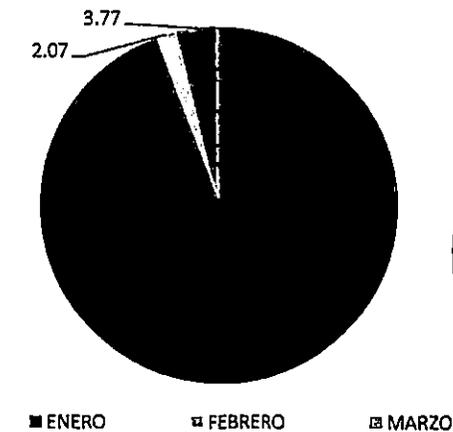
DIRECCIÓN GENERAL DE MINERÍA
REGALIAS AL ESTADO Y OTROS INGRESOS FEBRERO 2022

AÑO	MES	Canon Otorgamiento	Canon Superficie	Solicitud Credencial de exportación	Multa Extemporáneo	Multa Incompleto	Multa Omisión	Multa Otros	Multa Ilegal	Regalias al Estado	Intereses al Estado	Total Recaudado en Quetzales
2022	ENERO	0.00	4,116,000.00	5,000.00	0.00	0.00	8,000.00	0.00	0.00	8,407,372.43	4,860.47	12,541,232.90
2022	FEBRERO	0.00	208,800.00	7,000.00	3,086.70	1,800.00	23,409.57	8,000.00	10,000.00	8,182.86	5,994.51	276,273.64
2022	MARZO	0.00	352,800.00	5,000.00	3,000.00	5,400.00	0.00	0.00	0.00	86,905.05	48,926.29	502,031.34
2022	ABRIL											0.00
2022	MAYO											0.00
2022	JUNIO											0.00
2022	JULIO											0.00
2022	AGOSTO											0.00
2022	SEPTIEMBRE											0.00
2022	OCTUBRE											0.00
2022	NOVIEMBRE											0.00
2022	DICIEMBRE											0.00
TOTAL		0.00	4,677,600.00	17,000.00	6,086.70	7,200.00	31,409.57	8,000.00	10,000.00	8,502,460.34	59,781.27	13,319,537.88

REGALIAS AL ESTADO Y OTROS INGRESOS MENSUALES AÑO 2022
(Millones de Quetzales)



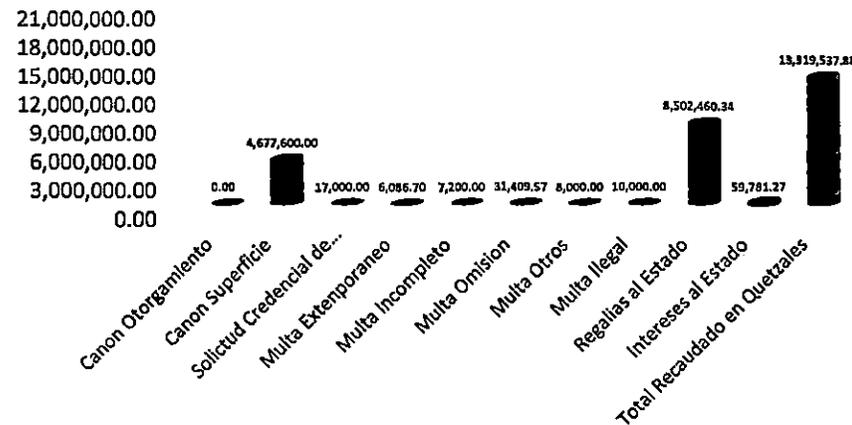
TOTAL RECAUDADO DE REGALIAS AL ESTADO Y OTROS INGRESOS AÑO 2022
(PORCENTAJE MENSUAL)



DIRECCIÓN GENERAL DE MINERÍA
REGALIAS AL ESTADO Y OTROS INGRESOS FEBRERO 2022

AÑO	MES	Canon Otorgamiento	Canon Superficie	Solicitud Credencial de exportación	Multa Extemporáneo	Multa Incompleto	Multa Omisión	Multa Otros	Multa Ilegal	Regalías al Estado	Intereses al Estado	Total Recaudado en Quetzales
2022	ENERO	0.00	4,116,000.00	5,000.00	0.00	0.00	8,000.00	0.00	0.00	8,407,372.43	4,860.47	12,541,232.90
2022	FEBRERO	0.00	208,800.00	7,000.00	3,086.70	1,800.00	23,409.57	8,000.00	10,000.00	8,182.86	5,994.51	276,273.64
2022	MARZO	0.00	352,800.00	5,000.00	3,000.00	5,400.00	0.00	0.00	0.00	86,905.05	48,926.29	502,031.34
2022	ABRIL											0.00
2022	MAYO											0.00
2022	JUNIO											0.00
2022	JULIO											0.00
2022	AGOSTO											0.00
2022	SEPTIEMBRE											0.00
2022	OCTUBRE											0.00
2022	NOVIEMBRE											0.00
2022	DICIEMBRE											0.00
TOTAL		0.00	4,677,600.00	17,000.00	6,086.70	7,200.00	31,409.57	8,000.00	10,000.00	8,502,460.34	59,781.27	13,319,537.88

REGALIAS AL ESTADO Y OTROS INGRESOS MENSUALES AÑO 2022
(Millones de Quetzales)



TOTAL RECAUDADO DE REGALIAS AL ESTADO Y OTROS INGRESOS AÑO 2022
(PORCENTAJE MENSUAL)

